

Юнь Шан медленно выпустил кольцо дыма, глядя на мелкий дождь за окном.

— Мне не нравится такой тип.

Ху Бань тяжело вздохнул.

— Хотя я и знаю, что мир не устроен по принципу «одна лунка для одного колышка», но неужели ты совсем не чувствуешь симпатии к такой красивой девушке?

— Нет, не чувствую.

Сяо Юньдо, которая до этого смотрела телевизор на диване, вдруг спросила:

— Что значит «одна лунка для одного колышка»? Мне кажется, это что-то с подтекстом.

Ху Бань и Юнь Шан почти одновременно обернулись, уставившись на Сяо Юньдо с серьезными лицами.

— Ты всё придумываешь, дорогая! — сказали они в унисон.

Но Сяо Юньдо вдруг прыгнула с дивана и побежала в другую комнату.

Юнь Шан нахмурился.

— Эй, куда это ты? — Он почувствовал неладное.

И действительно, после нескольких секунд стука по клавиатуре, прежде чем Юнь Шан и Ху Бань успели остановить её, Сяо Юньдо вскрикнула, закрыла глаза и выбежала обратно.

Она с негодованием указала на Юнь Шана и Ху Баня:

— В этом доме больше нельзя говорить такие вещи, понятно?

Юнь Шан и Ху Бань переглянулись. Через некоторое время Юнь Шан спросил:

— Она даже не учила пиньинь, правда? Она знает, как писать иероглифы «лунка» и «колышек»? И кто её научил печатать так быстро?

Эти четыре вопроса озадачили Ху Баня ещё больше. Он покачал головой, показывая, что ничего не знает.

Хотя в этом месяце почти каждый день шёл дождь, Юнь Шан решил отвезти всех на Пхукет. Ху Бань был явно не в восторге. Обнимая домашний осушитель воздуха, он жаловался:

— В такую погоду ещё и куда-то ехать? Это просто самоистязание.

Но Юнь Шан возразил:

— Плохая погода — это как раз время, когда меньше людей, и мы сможем насладиться спокойствием и морем в дождь.

Ху Бань мяукнул, явно не соглашаясь.

Юнь Шан, видя его вялость, хитро улыбнулся:

— Я проверил, дождь на Пхукете небольшой, просто моросящий. Мы даже можем выйти в море на лодке.

Ху Бань сразу оживился.

— В море?

Юнь Шан ухмыльнулся.

— И даже в открытое море.

Ху Бань на мгновение напрягся, но затем снова расслабился.

— Зачем нам открытое море?

Юнь Шан достал из кармана маленький листок бумаги.

— Потому что нас пригласили.

Ху Бань взглянул на бумажку, и его глаза загорелись. Это был билет на корабль, и он сразу узнал английские слова на обороте: «Лайнер «Хайган»».

— Вот это да. Яхта? — Ху Бань моментально подскочил.

— Глупец, это круизный лайнер, суперроскошный.

— Мы... мы отправляемся в кругосветное путешествие?

Юнь Шан покачал головой.

— Круизные лайнеры обычно ходят в открытое море только ради одного дела.

— Какого?

Сяо Юньдо, до этого молчавшая, вдруг сказала:

— Незаконные сделки, обычно азартные игры. Конечно, может быть и контрабанда, но на роскошный лайнер такое вряд ли.

Юнь Шан и Ху Бань уставились на неё. Юнь Шан спросил напрямую:

— Откуда ты это знаешь?

Сяо Юньдо достала телефон.

— Ну, я просто погуглила «открытое море» и «круизный лайнер», и выпало много результатов.

Ху Бань снова посмотрел на Юнь Шана.

— Откуда у тебя этот билет? Неужели просто купил в интернете?

Юнь Шан ответил:

— Мой друг дал.

— Опять друг? Неужели опять из интернета?

Юнь Шан щёлкнул пальцами.

— Бинго, угадал.

Ху Бань вздохнул.

— Как ты находишь столько наивных людей в интернете? То сакэ тебе дарят, то билеты.

Юнь Шан погладил своё лицо.

— Наверное, я слишком красив, и люди просто не могут устоять.

— Тошнит... — Сяо Юньдо уже начала стошнить.

Корабль должен был отплыть на следующий день в полдень. Юнь Шан собрал вещи, взял гигиенические принадлежности, вызвал такси и отправился в аэропорт. К вечеру они уже были на Пхукете. Туристов на острове было мало, а мрачная погода делала море безжизненным, словно оно было грязнее воды в ванной.

Но Юнь Шан приехал не ради моря, поэтому это его не волновало. Он забронировал два номера в отеле у залива и насильно засунул Ху Баня в отдельную комнату.

Однако, вернувшись, он обнаружил, что Ху Бань играет с Сяо Юньдо в прятки. Ху Бань, увидев Юнь Шана, холодно сказал:

— Ты действительно думаешь, что эта стена может меня остановить?

Юнь Шан побледнел и бросился к двери. Он бежал и кричал:

— Ты что, пробил стену?

Ху Бань насмешливо посмотрел на него.

— Ты что, не знаешь о технике прохождения сквозь стены?

Юнь Шан вздохнул с облегчением.

Проведя весь день на Пхукете без солнца, на следующий день в полдень Юнь Шан отправился с кошкой и девочкой в порт. Там они увидели огромный роскошный лайнер, стоящий недалеко от берега. Чтобы добраться до него, нужно было сесть на лодку.

Юнь Шан, держа Сяо Юньдо на руках, а на плече — пухлого кота, достал билет и передал его сотруднику, проверяющему документы. Тот сверил данные и пропустил их на лодку.

Когда лодка подошла к «Хайгану», Юнь Шан поднял голову и почувствовал, как ветер поднимает волны. Лодку качало из стороны в сторону, но Юнь Шан уверенно поднялся по шаткому трапу на нижнюю палубу. Едва он ступил на борт, как снова подул ветер, и он, прищурившись, увидел черную дымку, окутавшую лайнер, словно предвещая бурю.

Юнь Шан усмехнулся.

— Хм! Не зря меня сегодня позвали. На этом корабле точно что-то нечисто.

Едва он оказался внутри, как к нему подошла элегантная тайская дама. Она слегка поклонилась и, к удивлению Юнь Шана, заговорила на идеальном китайском:

— Господин Юнь, здравствуйте.

Ху Бань замурлыкал, словно говоря: «В каком веке живём, что ещё и «господин»?»

Юнь Шан тихо рассмеялся.

— Сейчас ещё и «молодой господин» говорят.

Дама не расслышала и спросила:

— Господин Юнь, что вы сказали?

Юнь Шан улыбнулся.

— Здравствуйте. Вы, должно быть, Весеннее Цветение?

Дама засмеялась, и её лицо слегка покраснело.

— Да, я взяла китайский никнейм. Наверное, смешно звучит.

Юнь Шан поспешил ответить:

— Нет-нет, имя очень красивое и глубокое по смыслу. Оно вам подходит. С точки зрения метафизики, одно только имя защищает вас от мелких неприятностей.

Дама заинтересовалась.

— Правда? Как это объяснить?

Юнь Шан улыбнулся.

— Это долгая история, и говорить об этом у входа неудобно.

Дама засмеялась.

— Конечно, конечно, как это я... — Она сделала жест рукой. — Господин Юнь, прошу вас.

Её взгляд упал на Сяо Юньдо, которая стояла позади Юнь Шана. На девочке была милая маска с кошачьими ушками, скрывающая всё, кроме больших глаз.

— Ой, — воскликнула дама, её глаза, похожие на цветы, сверкнули, а затем превратились в полумесяцы. Она наклонилась и ласково сказала:

— Какая милая девочка! — Она попыталась снять маску.

Но Сяо Юньдо холодно ответила:

— Мое настоящее лицо очень уродливо. Вы не бойтесь, что я вас напугаю?

Дама замерла, но Юнь Шан быстро вмешался:

— Простите, это моя дочь. Она была бы ангельски красива, но, к сожалению, при рождении

упала лицом вниз, так что... вы понимаете.

Дама снова засмеялась, мгновенно потеряв интерес к девочке.

— Ах, так это ваша дочь. Не знала, что вы уже женаты.

<http://bllate.org/book/16895/1566737>